# GARANTÍA LIMITADA

Scosche Industries Inc. garantiza este producto contra defectos de material y de mano de obra por un período de 90 días desde la fecha de compra. Este producto Scosche se vende entendiendo que el comprador ha determinado independientemente que el mismo es apropiado. Esta garantía es válida solamente para el comprador original de este producto. Esta garantía no cubre daños físicos al producto causados por negligencia o uso incorrecto, abuso, alteraciones, accidentes o causas de fuerza mayor. Esta garantía no cubre productos que hayan sido dañados por agua o físicamente, por accidentes o abusados, alterados o desarmados.

La validez de esta garantía estará determinada por el recibo original fechado u otro comprobante de compra. Si el producto se encuentra defectuoso dentro del período de garantía. retórnelo junto con un comprobante de compra a Scosche Industries Inc. Scosche, a su criterio, reemplazará o reparará el producto sin cargo v se lo retornará cobrándole el envío. En ningún caso. Scosche Industries, Inc. será responsable por reclamos más allá del costo de reemplazo del producto defectuoso, o será responsable o culpable por daños indirectos o incidentales. Ninguna otra garantía, va sea expresa o implícita, ya sea de aptitud para cualquier uso en particular o por lo contrario, excepto como se indica más arriba (lo cual reemplaza expresamente cualquier otra garantía) se aplicará a los productos vendidos por Scosche. Scosche Industries no será responsable por diferencias o inconsistencias que pudieran presentarse debido a cambios u opciones de los fabricantes de automóviles.

24

Register your product online at WWW.SCOSChe.com/register



# **BOOM**BUOY

# FLOATING WATERPROOF WIRELESS SPEAKER

#### **FEATURES**

- Listen to music with integrated Bluetooth technology.
- Wireless range of up to 33 ft.
- Durable IP67 waterproof construction.
- Rugged outdoor design with shock absorbing silicone body.
- Floating design for safe, easy retrieval.
- · Carabiner hook for a convenient carry solution.

#### Works with:

Most smartphones and tablets with A2DP streaming audio.



SI 300BTBB 7/16

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

#### PARTS INCLUDED

- (1) Speaker
- (1) EZTIP™ Reversible micro-USB to USB charge cable
- (1) Carabiner
- SPEAKER
- CARABINER ANCHOR
- CARABINER
- STATUS LED
- PLAY/PAUSE
- POWER BUTTON
- VOLUME UP / TRACK FORWARD
- **VOLUME DOWN / TRACK BACK**
- NEC ANTENNA LOCATION
- 10. CHARGE PANEL COVER
- 11. CHARGE PANEL
- 12 micro-USB INPUT PORT
- 13. EZTIP™ micro-USB to USB CHARGING CABLE

#### SPECIFICATIONS

Audio Input: Bluetooth

Battery: 500mAH li-ion polymer, rechargeable

Continuous use time: Up to 7 hrs. Operating range: 33 Ft. (10m)

Power output: 3W (4 $\Omega$ )

Frequency response: 200Hz-20KHz

Communication: NFC. Bluetooth version 3.0 Class 2:

AVCRP, A2DP

Dimensions: 85mm x 94mm x 34mm Waterproof Rating: IP67 (waterproof)

# **AUTORIZACIÓN DE LA FCC**

TThis device complies with part 15 of the PCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received. including interference that may cause undesired operation.

This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- · Reorient or relocate the receiving antenna.
- · Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- · Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. This device complies with FCC's RF radiation exposure limits for general population/uncontrolled exposure.

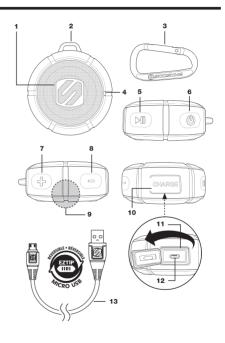
WARNING: Any changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

FCC ID: IKQBTBB

RoHS

23

DIAGNÓSTICO DE PROBLEMAS (continuado)	
PROBLEMA	SOLUCIÓN
Cómo cargar el <b>BOOM</b> BUOY .	Use el cable USB incluido y cárguelo con un cargador USB o una computadora. El cargador debe ser de 5V; 5W/1A.
La música se escucha de forma intermitente.	El <b>BOOM</b> BUOY tiene un rango de aproximadamente 10 metros. Para obtener la mejor calidad de música, mantenga su dispositivo dentro del rango del <b>BOOM</b> BUOY.
El perfil <i>Bluetooth</i> no funciona (HFP, AVRCP, A2DP no funcionan).	Confirme que su dispositivo sea compatible con <i>Bluetooth</i> .
No se puede acoplar el <b>BOOM</b> BUOY con mi dispositivo.	Verifique que el dispositivo que esté intentando acoplar sea compatible con <i>Bluetooth</i> . Siga las instrucciones de acoplamiento de las páginas 20 y 21.



FUN	ICTIONS & INDICATORS
Power On/Off	Press and hold Power button for 3 sec. to power on/off. The unit will turn off automatically after 5 minutes if no audio devices are paired.
Volume Up	Press and hold "+" button
Volume Down	Press and hold "-" button
Next Track	Tap "+" button
Previous Track	Tap "-" button
Play/Pause	Tap Play/Pause button
Blue flashing LED	Pairing mode
Solid blue LED	Speaker connected to a device
Red LED	Charging mode

#### **OPERATION**

Pairing via *Bluetooth*: Press and hold power button to turn on the **BOOM**BUOY. A tone prompt will sound, and the unit will immediately enter pairing mode.

- In your device's Bluetooth menu, search for and select "BOOMBUOY".
- II. While in search mode the Blue LED flashed repeatedly. If pairing is successful, there will be a solid Blue LED.
- III. If no previously connect device is found, unit will automatically enter pairing mode to connect to a new device.

**Pairing via NFC:** Press and hold power button to turn on the **BOOM**BUOY. A tone prompt will sound, and the unit will immediately enter pairing mode.

- I. Make sure NFC is turned on in the Phone's settings menu.
- II. Bring mobile device close to the NFC zone on the **BOOM**BUOY for 3 seconds. For the location of the NFC antenna zone see illustration on page 3, #9.
- III. The phone will prompt you to pair to the Bluetooth device.

#### **FUNCIONAMIENTO** (continuado)

Acoplamiento por NFC: Mantenga presionado el botón de encendido para encender el BOOMBUOY. Escuchará un tono y la unidad entrará inmediatamente en el modo de acoplamiento.

- I. Verifique que NFC esté activado en el menú de su teléfono.
- II. Acerque el dispositivo móvil a la antena NFC del BOOMBUOY durante 3 segundos. Consulte la ilustración de la página 3. #9 por la ubicación de la antena NFC.
- III. El teléfono le preguntará si quiere acoplarse al dispositivo Bluetooth.

#### **APAGADO AUTOMÁTICO**

El **BOOM**BUOYse apagará luego de 5 minutos sin conexión *Bluetooth*. Si existe una conexión *Bluetooth*, el **BOOM**BUOY se apagará luego de 5 minutos de inactividad.

## DIAGNÓSTICO DE PROBLEMAS\*

\*NOTA: Asegúrese de que su iOS, Android o cualquier otro móvil dispositivo tiene la última versión del software instalado.

PROBLEMA	SOLUCIÓN
EI <b>BOOM</b> BUOY no se enciende.	Cargue el <b>BOOM</b> BUOY . Confirme que los cables estén bien enchufados. El LED de estado de carga se encenderá en ROJO mientras se cargue y cambiará a AZUL cuando termine de cargar.
El <b>BOOM</b> BUOY no reproduce la música.	Verifique la conexión de <i>Bluetooth</i> . Aumente el volumen en su dispositivo y en el <b>BOOM</b> BUOY.

Continuado

FUNCIONES Y INDICADORES	
Encendido/Apagado	Mantenga presionado este botón de encendido durante 3 segundos para encender/apagar la unidad. La unidad se apagará automáticamente luego de 5 minutos de no estar acoplada con algún dispositivo.
Subir el volumen	Mantenga presionado el botón "+"
Bajar el volumen	Mantenga presionado el botón "-"
Tema siguiente	Toque el botón "+"
Tema anterior	Toque el botón "-"
Reproducir/Pausa	Toque el botón Reproducir/Pausa
LED Azul parpadeando	Modo de acoplamiento
LED Azul constante	Conectado a un dispositivo
LED Rojo	Modo de carga

#### **FUNCIONAMIENTO**

Acoplamiento por *Bluetooth*: Mantenga presionado el botón de encendido para encender el **BOOM**BUOY. Escuchará un tono y la unidad entrará inmediatamente en el modo de acoplamiento.

- Busque "BOOMBUOY" en el menú Bluetooth de su dispositivo.
- El LED azul parpadea mientras se encuentre en el modo de acoplamiento. Cuando se acople exitosamente, el LED azul permanecerá encendido.
- III. Si no encuentra ningún dispositivo al que se haya conectado anteriormente, la unidad entrará automáticamente en el modo de acoplamiento para conectarse a un nuevo dispositivo.

#### **AUTO SHUT-OFF**

**BOOM**BUOY will shut down after 5 minutes with no *Bluetooth* connection. If there is a *Bluetooth* connection, **BOOM**BUOY will shut down after 5 minutes of inactivity.

## **TROUBLESHOOTING\***

\*NOTE: Make sure your IOS, Android, or other mobile device has the latest software installed.

PROBLEM	SOLUTION
BOOMBUOY is not powering on	Charge the <b>BOOM</b> BUOY. Confirm that the cables are securely plugged in. The charging status light will glow RED while charging and change to BLUE when complete.
BOOMBUOY will not play music	Check <i>Bluetooth</i> connection; raise the volume on both your device and the <b>BOOM</b> BUOY.
How to charge <b>BOOM</b> BUOY.	Use the provided USB cable & charge with a USB charger or computer. The charger should be 5V; 5W/1A
Bluetooth profile is not working (HFP, AVRCP, A2DP are not functioning).	Check your device to confirm that it supports Bluetooth.
Unable to pair <b>BOOM</b> BUOY with my device.	Check that the device you are attempting to pair with is <i>Bluetooth</i> compatible. Follow pairing instructions on page 4.
Music plays intermittently.	The <b>BOOM</b> BUOY has a range of approximately 33 feet. For the best quality music keep your device within range of the <b>BOOM</b> BUOY.

# **FCC AUTHORIZATION**

This device complies with FCC Rules Part 15. Operation is subject to the following two conditions: 1) This device may not cause interference, and 2) this device must accept any interference that may be received, including interference that may cause undesired operation. The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modification to this equipment. Such modification could void the user's authority to operate the equipment.

FCC ID: IKQBTBB

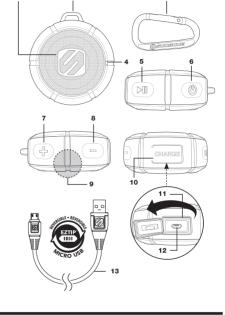
### IC NOTE

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.l.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

6

IC: 6955A-BTBB





#### PARTES INCLUIDAS

- (1) Altavoz
- (1) Cable de carga micro-USB EZTIP™ a USB
- (1) Mosquetón
- 1. ALTAVOZ
- 2. SOPORTE PARA MOSQUETÓN
- 3. MOSQUETÓN
- 4. LED DE ESTADO
- 5. REPRODUCIR/PAUSA
- 6. POTENCIA
- 7. SUBIR EL VOLUMEN / TEMA SIGUIENTE
- BAJAR EL VOLUMEN / TEMA ANTERIOR
- 9. UBICACIÓN DE LA ANTENA NFC
- 10. TAPA DEL PANEL DE ACCESO
- 11. PANEL DE ACCESO
- 12. PUERTO DE ENTRADA micro-USB
- 13. CABLE de CARGA micro-USB EZTIP™ a USB

#### **ESPECIFICACIONES**

Entrada de audio: Bluetooth

Batería: Litio-polímero de 500mAH, recargable

Tiempo de uso continuo: Hasta 7 horas.

Rango de funcionamiento: 10 m

Potencia de salida: 3W ( $4\Omega$ )

Respuesta en frecuencia: 200Hz-20kHz

Comunicación: NFC, *Bluetooth* versión 3.0 Clase 2; AVCRP, A2DP

Dimensiones: 85mm x 94mm x 34mm

Calificación de impermeabilidad: IP67 (a prueba de agua)

## **LIMITED WARRANTY**

Scosche Industries Inc. warrants this product to be free from defects in material and workmanship for a period of 90 days from purchase. This Scosche product is sold with the understanding that the purchaser has independently determined the suitability of this product. This warranty is offered to the original purchaser of the product only. This warranty does not cover the product if physically damaged, subject to negligence or misuse, abuse, alteration, accident, or an act of GOD. This warranty does not apply to product which has water or physically damaged by accident or which has been misused, disassembled or altered.

The original dated sales slip or proof of purchase will establish warranty eligibility. If the product should prove defective within the warranty period, return the product with proof of purchase to Scosche Industries Inc. Scosche, at its option, will replace or repair the product free of charge and return the product postage paid.

In no event shall Scosche Industries, Inc. be responsible for claims beyond the replacement value of the defective product, or in any way be liable or responsible for consequential or incidental damages. No empress warranties and no implied warranties, whether for fitness or any particular use or otherwise, except as set forth above (which is made expressly in lieu of all other warranties) shall apply to products sold by Scosche. Scosche Industries cannot be held responsible for discrepancies/inconsistencies that may occur due to automotive manufacturing changes or option.

profits whatsoever suffered by you or any other person resulting from any act or omission by us.

Our total liability in respect of this Warranty against Defects is limited to the replacement of the goods.

Any claim made under this warranty must be made by contacting Scosche Industries. Scosche will then put you in touch with the closest company to you that will cover warranties. All Returns of defective product will be sent at your expense, to be exchanged for a replacement.

This Warranty against Defects is provided in addition to other rights and remedies that you may have at law. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to major failure.

# **GARANTIE LIMITÉE**

Scosche Industries, Inc. garantit ce produit d'être libre de tout défaut de matériaux et de fabrication pour une période de 90 jours à partir de la date de l'achat. Ce produit Scosche est vendu sous entente que l'acheteur a indépendamment déterminé l'adaptabilité de ce produit. Cette garantie NE COUVRE PAS les frais accessoires ou autres encourus pour l'installation, le retrait ou la réinstallation de ce produit dans le véhicule. Cette garantie est offerte à l'acheteur original seulement. Cette garantie ne couvre pas le produit s'il est physiquement endommagé, ou soumis à la négligence ou à l'abus, à l'usage inapproprié, à une installation mal appropriée, à la modification, à un accident ou à une catastrophe naturelle.

Aussi exclus de cette garantie sont les frais encourus pour la rectification d'une installation défectueuse et pour l'élimination d'une interférence électromagnétique (bruit causé par le moteur). Le recu de caisse original indiguant la date de l'achat établira l'admissibilité à la garantie. Si le produit est trouvé défectueux en dedans de la période de la garantie, renvoyer le produit accompagné de la preuve d'achat chez Scosche Industries, Inc. Scosche, à sa discrétion, réparera ou remplacera l'unité sans frais et paiera les frais d'expédition du retour par la poste au client. Scosche, en aucune circonstance ne sera responsable pour les réclamations au-delà de la valeur de remplacement du produit défectueux et refuse toute responsabilité envers les dommages incidents ou accessoires. Aucune garantie explicite ou implicite, soit d'adaptabilité pour un usage particulier ou autre. sauf celle qui précède (laquelle est expressément présentée au lieu de toutes autres garanties), ne sera applicable aux produits. Scosche Industries ne sera aucunement responsable pour les divergences et/ou les variations qui pourraient se produire en raison des changements ou options apportés par les fabricants d'automobiles.

Enregistrez votre produit en ligne à WWW.SCOSChe.com/register



# **BOOM**BUOY™

# **HAUT-PARLEUR SANS FIL** HYDROFUGE FLOTTANT

#### CARACTÉRISTIQUES

- Écoutez de la musique avec la technologie Bluetooth intégrée.
- Portée sans fil jusqu'à 33 pi (10 m).
- La construction durable étanche IP67.
- Conception extérieure robuste avec cadre en silicone amortisseur
- · Conception flottante pour la sécurité, la récupération facile
- Mousqueton pour le transport commode.

#### Fonctionne avec :

la plupart des téléphones intelligents et tablettes avec lecture audio A2DP



Bluetooth est une marque déposée de Bluetooth SIG. Inc.

#### **PIÈCES INCLUSES**

- (1) Haut-parleur
- (1) Câble de chargement micro-USB EZTIPMC au USB
- (1) Mousqueton
- 1. HAUT-PARLEUR
- 2. SUPPORT POUR LE MOUSQUETON
- 3. MOUSQUETON
- 4. DEL POUR L'ÉTAT
- 5. LECTURE/PAUSE
- 6. PUISSANCE
- 7. AUGMENTER LE VOLUME / PISTE PROCHAINE
- 8. DIMINUER LE VOLUME / PISTE PRÉCÉDENTE
- POSITION DE D'ANTENNE NFC
- 10. COUVERCLE DU PANNEAU D'ACCÈS
- 11. PANNEAU D'ACCÈS
- 12. PORT D'ENTRÉE micro-USB
- 13. CÂBLE de CHARGEMENT micro-USB EZTIPMC au USB

#### **SPECIFICATIONS**

Entrée audio : Bluetooth

Pile: pile rechargeable au lithium polymère 500mAH Temps de conversation continue : jusqu'à 7 heures

Portée de fonctionnement : 10 m (32,8 pi) Puissance de sortie : 3W (4 $\Omega$ )

Réponse de fréquence : 200Hz-20KHz

La communication: NFC, *Bluetooth* version 3.0 classe 2; AVCRP, A2DP

10

Dimensions: 85mm x 94mm x 34mm Imperméabilité : IP67 (étanche)

# **REMARQUE IC**

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le pr é sent appareil est conforme aux CNR d' Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L' exploitation est autoris é e aux deux conditions suivantes :(1) l' appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l' utilisateur de l' appareil doit accepter tout brouillage radio é lectrique subi, m é me si le brouillage est susceptible d' en compromettre le fonctionnement.

This device complies with Industr Canada's RF radiation exposure limits for general population/uncontrolled exposure.

Le pr é sent appareil est conforme de ce mat é riel aux conformit é s ou aux limites d'intensit é de champ RF, les utilisateurs peuvent sur l'exposition aux radiofr é quences et la conformit é d'acqu é rir les informations correspondante.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil num é rique de la classe B est conforme à la norme
NMB-003 du Canada.

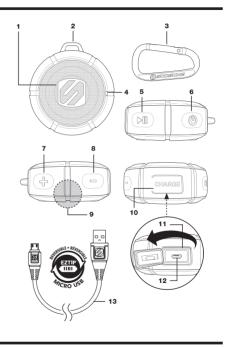
CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

IC: 6955A-BTBB



\_\_\_\_\_

GUIDE DI	E DÉPANNAGE (suite)
PROBLÈME	SOLUTION
Le <b>BOOM</b> BUOYne fait pas la lecture de la musique.	Vérifiez la connexion Bluetooth; augmentez le volume de votre appareil et du <b>BOOM</b> BUOY.
Comment charger le <b>BOOM</b> BUOY.	Utilisez le câble USB fourni et chargez-le avec un chargeur USB ou un ordinateur. Le chargeur devrait être de 5V; 5W/1A.
Le profil <i>Bluetooth</i> ne fonctionne pas (HFP, AVRCP, A2DP ne fonctionnent pas).	Assurez-vous que votre appareil est en mesure d'accepter le Bluetooth.
Impossible de jumeler le BOOMBUOY avec mon appareil.	Assurez-vous que l'appareil avec lequel vous essayez de le jumeler est compatible avec <i>Bluetooth</i> . Suivez les instructions de jumelage à pages 12 et 13.
La musique joue par intermittence.	Le <b>BOOM</b> BUOY a une portée d'environ 33 pieds (10.06 m). Pour obtenir une meilleure qualité de musique, gardez votre appareil à portée du <b>BOOM</b> BUOY.



FON	CTIONS ET INDICATEURS
Alimentation Marche/Arrêt	Appuyez et maintenez le bouton d'alimentation pendant 3 secondes pour allumer/éteindre l'appareil. L'appareil s'éteindra automatiquement après 5 minutes si aucun dispositif audio n'est connecté.
Augmenter le volume	Appuyer et maintenir le bouton « + »
Diminuer le volume	Appuyer et maintenir le bouton « - »
Piste suivante	Appuyez le bouton « + »
Piste précédente	Appuyez le bouton « - »
Lecture/Pause	Appuyez le bouton Lecture/Pause
DEL Bleu clignote	Mode jumelage
DEL Bleu solide	Le haut-parleur est connecté à un dispositif
DEL Rouge	Mode du Chargement

#### FONCTIONNEMENT

Appairage par *Bluetooth*: Appuyez et maintenez le bouton d'alimentation pour allumer le **BOOM**BUOY. Vous entendrez une tonalité, et l'appareil entrera immédiatement en mode d'appairage.

- Depuis le menu Bluetooth du dispositif, recherchez et sélectionnez « BOOMBUOY ».
- II. En mode de recherche, le voyant à DEL bleu clignotera continuellement. Une fois l'appairage réussi, le voyant à DEL s'illuminera solidement en bleu.
- III. Si aucun appareil précédemment connecté n'est trouvé, l'appareil entrera automatiquement en mode d'appairage pour se connecter à un nouveau dispositif.

#### **FONCTIONNEMENT** (suite)

Appairage par NFC: Appuyez et maintenez le bouton d'alimentation pour allumer le BOOMBUOY. Vous entendrez une tonalité, et l'appareil entrera immédiatement en mode d'appairage.

- Assurez-vous que NFC est activé dans le menu des réglages du téléphone.
- II. Rapprochez l'appareil mobile de la zone NFC du BOOMBUOY pendant 3 secondes. Pour voir les limites de la zone d'antenne NFC, consultez l'illustration à la page 3, nO 9.
- III. Le téléphone vous demandera de connecter l'appareil Bluetooth.

## **ARRÊT AUTOMATIQUE**

En l'absence d'une connexion *Bluetooth*, le **BOOM**BUOY s'éteindra après 5 minutes. Dans la présence d'une connexion *Bluetooth*, le **BOOM**BUOY s'éteindra après 5 minutes d'inactivité.

## **GUIDE DE DÉPANNAGE\***

\*REMARQUE: Assurez-vous que votre IOS, Android, ou d'autres mobiles dispositif a la dernière version du logiciel installé.

PROBLÈME	SOLUTION
Le <b>BOOM</b> BUOY ne s'active pas.	Chargez le BOOMBUOY. Assurez-vous que les câbles sont correctement branchés. Le voyant de l'état de charge s'illuminera en ROUGE pendant le chargement et changera au BLEU lorsque le chargement sera terminé. (suite)